

華僑晚報

分類廣告

每天貳元

味東廣 · 戲東廣 · 話東廣 · 人東廣

奇新 · 奇好 · 奇出 · 奇離

53

雙番東

飾演

張璜

敘文倫

飾演

劉陸華

倫文叙

大南福永英寶明樂亞荷娛關

光明昌星華京聲月聲洲活李榮翠

因眼聽懂
住榻吓得
惹鉤鹹吟
週晒滅詩
身疏絕作
蟻疏句對

哄動影壇
迫爆票房

場五天今

· 看觀宜最 · 雅風好愛 ·

昨日全綫依然

滿

本港新聞

九龍交通部集體貪污案終結 五人貪污罪成

區柏年、勞國棟、高耿銘、蕭耀華、吳振華判入獄兩年
半至三年三個月，杜光森無罪獲釋。本案共十三名被告，七人先判罪。

【本報訊】九龍交通部集體貪污案，經過長達三個月之審訊，昨日在九龍法院審結。被告區柏年、勞國棟、高耿銘、蕭耀華、吳振華等五人，被控在九龍交通部集體貪污案中，共貪污公款一百一十萬餘元。法院判處區柏年、勞國棟、高耿銘、蕭耀華、吳振華等五人，分別入獄兩年半至三年三個月。被告杜光森則被宣告無罪。本案共十三名被告，七人先判罪。

颱風影響社團活動 分別宣佈更改日期

【本報訊】受颱風影響，多項社團活動分別宣佈更改日期。包括：(一) 香港青年會主辦之「青年夏令營」，原定於八月二十日至廿六日舉行，現已延期至九月一日至七日舉行。(二) 香港體育協會主辦之「全港中學足球賽」，原定於八月二十日至廿六日舉行，現已延期至九月一日至七日舉行。(三) 香港中華總商會主辦之「中華青年夏令營」，原定於八月二十日至廿六日舉行，現已延期至九月一日至七日舉行。(四) 香港中華總商會主辦之「中華青年夏令營」，原定於八月二十日至廿六日舉行，現已延期至九月一日至七日舉行。

酒店廚師被殺案 一名死者同鄉廚師 被控謀殺押候七日

【本報訊】一名在九龍一間酒店被殺之廚師，其同鄉廚師被控謀殺，現押候七日。案發於八月十四日，死者為九龍一間酒店之廚師，年約三十歲。兇手為其同鄉廚師，年約三十歲。案發後，警方展開調查，並拘捕了多名涉案人員。目前，一名同鄉廚師被控謀殺，現押候七日。

九龍地產局 定期解地稅審訊

【本報訊】九龍地產局定期解地稅審訊。地產局表示，將定期解地稅審訊，以確保地稅之公平合理。地產局表示，將定期解地稅審訊，以確保地稅之公平合理。

香港醫學學會 醫學常識解答信箱

【本報訊】香港醫學學會醫學常識解答信箱。醫學常識解答信箱，歡迎各界人士踴躍投稿。信箱地址：香港醫學學會，地址：香港醫學學會。

讀者論壇 大角咀樂華街阻塞交通應迅速改善

【本報訊】讀者論壇：大角咀樂華街阻塞交通應迅速改善。讀者反映，大角咀樂華街交通阻塞嚴重，應迅速改善。讀者建議，政府應加強交通管理，並改善道路設施，以確保交通暢通。

登打士街 空棺停放路上妨礙交通

【本報訊】登打士街空棺停放路上妨礙交通。警方表示，登打士街空棺停放路上，嚴重妨礙交通。警方呼籲，市民應遵守交通規則，不得在馬路上停放空棺。

請「何太」與港大入學試秘書處聯絡

【本報訊】請「何太」與港大入學試秘書處聯絡。港大入學試秘書處表示，請「何太」與秘書處聯絡，以確保入學試之順利進行。秘書處地址：香港大學入學試秘書處。

一中學生因開罪班主任被逐離校

【本報訊】一中學生因開罪班主任被逐離校。校方表示，一名學生因開罪班主任，被逐離校。校方表示，該學生行為不當，嚴重影響校風，故決定將其逐離校。

自發性氣胸後可游泳

【本報訊】自發性氣胸後可游泳。醫學專家表示，自發性氣胸後，在適當情況下，是可以游泳的。專家建議，患者在游泳時應注意身體狀況，如有不適，應立即停止游泳。

治療貧血血虛找尋原因

【本報訊】治療貧血血虛找尋原因。醫學專家表示，治療貧血血虛，應先找尋原因。專家建議，患者應注意飲食，並適量運動，以改善貧血血虛。

頂好百貨有限公司

大減價

今天開始

開

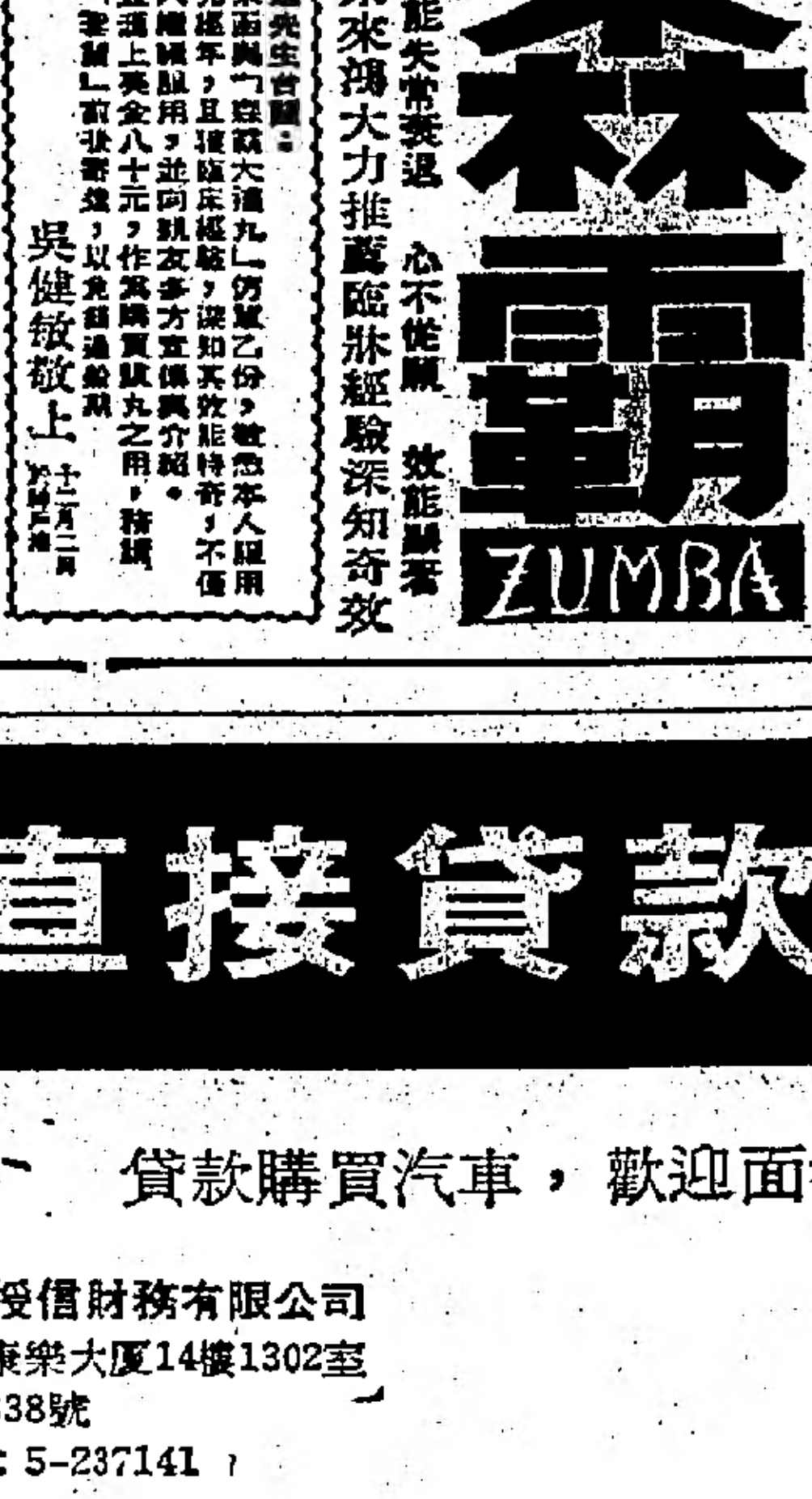
興士牌

高級內衣 現代男女必備 品質最佳 顏色最多 舒適 / 有型!



森霸 ZUMBA

德國醫學最新貢獻 中年以上男子必需



澳門旅遊服務處

每日代訂香港澳門及客輪來回船票及澳門葡京、新麗華酒店、不收任何手續費、房租(連稅及按金)須於訂房時預付、如欲訂購週末房間及船票、請提早於星期一至四到下列各服務處訂購。

電話：5-457021 5-239760 5-672838 5-807193

三洋

旋轉式壓縮冷氣機

● 冷度特強 ● 寧靜無聲 ● 適合睡房

SA 85B型

特價連安裝只售 **HK\$995**

SANYO

本港新聞

港島東行巴士樓上賊劫鑽石商 掠鑽石廿七萬

事主乘搭巴士東行三賊痛毆奪手提箱 各乘客以為打架未阻止匪到站下車遁 重慶大廈三賊夜入屋掠四婦財物七萬元

【本報訊】在烈烈熱熱的「三賊」昨晚在港島東行巴士樓上，掠奪一名鑽石商手提箱內，價值廿七萬元的鑽石。事主一名鑽石商，昨晚乘搭九龍巴士九號線，由中環前往東區。當時巴士內乘客不多，鑽石商手提箱內裝有鑽石，價值廿七萬元。三賊在巴士行至中環時，突然動手搶奪手提箱，並痛毆事主。事主因受驚過度，不敢反抗，三賊得手後，隨即逃離現場。警方接報後，隨即展開調查，並在重慶大廈內，掠奪四婦財物，價值七萬元。警方表示，三賊在重慶大廈內，趁四婦不備時，闖入其住所，掠奪其財物後逃離現場。警方呼籲市民，如發現可疑人物，請即報警。

控移民局非法扣留 韓國女子敗訴要付堂費

【本報訊】一名韓國女子，因不滿移民局的非法扣留，向法院提出訴訟。法院在審理後，裁定該女子勝訴，並判令移民局支付其法律費用。該女子表示，她在申請移民過程中，遭到移民局的非法扣留，期間受到不公正的對待。法院在判決中指出，移民局的行為嚴重侵犯了該女子的合法權益，必須予以糾正。該女子對判決表示滿意，並表示將繼續關注移民局的相關情況。

一電燈公司驗檢工十元 認罪被判入獄三月

【本報訊】一名電燈公司的驗檢工，因被控在驗檢過程中，私自挪用公款，被法院判處入獄三月。該名工人表示，他當時是為了湊錢給家人治病，才做出此舉。法院在判決中指出，該工人的行為嚴重違反了公司的規章制度，必須予以嚴懲。該工人對判決表示服從，並表示將在出獄後重新振作，努力工作。

香港兩宗交通意外 薄扶林道私家車撞燈柱一人傷 黃泥涌道車撞石壁四婦傷足

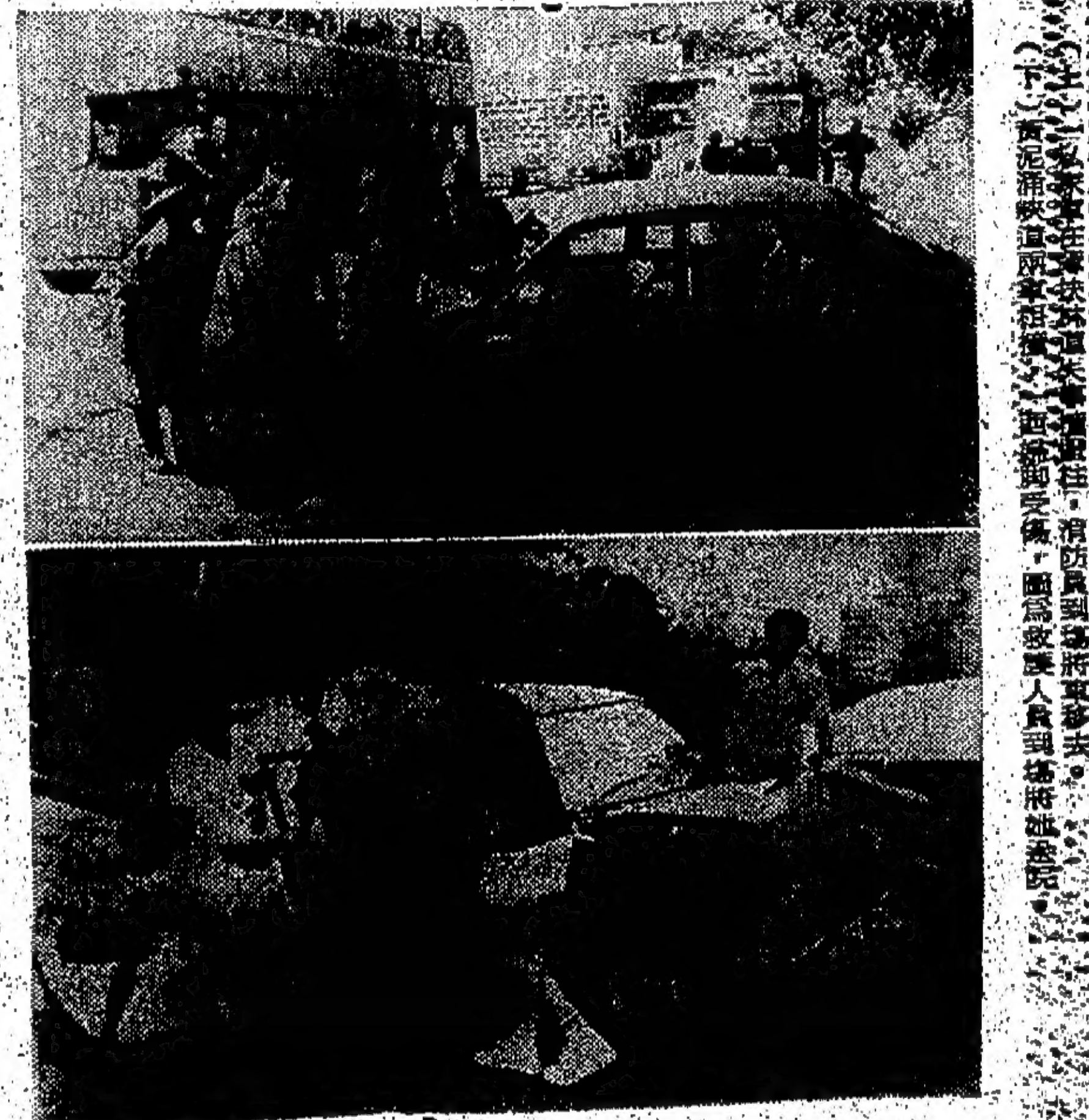
【本報訊】香港昨日發生兩宗交通意外。一宗在薄扶林道，一輛私家車失控撞向燈柱，導致一名司機受傷。另一宗在黃泥涌道，一輛巴士失控撞向石壁，導致四名婦人受傷。警方表示，兩宗意外的原因均為司機操作不當。受傷人員目前正在醫院接受治療，情況穩定。警方呼籲司機，在行駛過程中應保持警惕，遵守交通規則，確保安全。

警方拘獲一男子 解控法庭候審 龐大販毒集團疑案

【本報訊】警方在打擊龐大販毒集團的行動中，昨日拘獲一名男子，並將其解控法庭候審。警方表示，該名男子涉嫌參與多宗販毒活動，目前正對其進行進一步調查。警方在行動中，還繳獲了大量的毒品和作案工具。警方呼籲市民，如發現可疑人物或活動，請即報警，共同打擊犯罪。

老爺車縱火案昨續審訊 估計起火原因有人放火 在涼林舞廳門口地毯上嗅到濃厚電油味

【本報訊】昨日下午，老爺車縱火案的審訊繼續進行。控方在庭上表示，估計起火原因為有人放火，並在涼林舞廳門口地毯上嗅到濃厚電油味。辯方則辯稱，起火原因尚不明確，需要進一步調查。法官在審理過程中，將根據證據做出判決。審訊預計將持續數日。



沙田劫道村發生命案 青年被刺斃命 死者曾受勞役獲釋深夜被圍襲

【本報訊】沙田劫道村昨日發生一宗命案，一名青年被刺斃命。死者曾受勞役獲釋，深夜被圍襲。警方接報後，隨即展開調查，並在現場發現了死者的屍體。警方表示，死者的死因正在進一步調查中。警方呼籲市民，如發現可疑人物，請即報警。

容許蚊蟲滋生 建築公司罰 警方搜獲一類毒品一批

【本報訊】警方在打擊毒品犯罪的行動中，昨日搜獲一批一類毒品。警方表示，該批毒品是在一處建築公司內搜獲的。警方在行動中，還拘獲了多名涉案人員。警方呼籲市民，如發現可疑人物或活動，請即報警。

兩男子分別失蹤 警方尋訪市民供消息

【本報訊】警方在尋找失蹤人員的行動中，昨日分別失蹤兩名男子。警方呼籲市民，如發現可疑人物，請即報警。警方表示，失蹤人員的家人非常焦急，希望警方能儘快找到他們。

香港大專校院 修業課程及社會服務 員人務警年青二十

【本報訊】香港大專校院將推出修業課程及社會服務，員人務警年青二十。警方表示，該項計劃旨在提高警務人員的專業素養，並為社會提供優質的服務。警方呼籲市民，如對該項計劃有興趣，請即報名參加。

豐林閣

高級洋樓出售
實馬山道面對西湖
特價七五折
料靚價平 遠望海景
交通方便 鄰近學校
洽購處：豐林有限公司
香港金門大馬路1508室
電話：5-263246
或地盤電話：5-714573
(辦公時間：上午八時至下午七時半)

萬峰工業大廈

柴灣工業中心區
交通方便，工源充足
每層二千餘呎起
特價出售
每呎只售九十餘元
首期一成，三成入伙，分七年付款
建築期間不計息
建至五樓
怡華置業有限公司
香港雪廠街新顯利大廈97室
電話：5-229162

翠麗苑

廣道、馬可尼道
每呎 \$206
高級洋樓
有入伙紙
即可入伙
萬邦投資有限公司
恒樂有限公司
香港大道中33號萬邦行頂樓
電話：5-253569 5-253620
地盤：5-380995

及時行樂四季風

精選行程，遊覽節目新穎獨特
特級酒店，豪華膳食及多晚夜總會

美加	美加	日本
東岸15天 H.K. \$6950 8月19日 9月19日 10月17日	西岸13天 H.K. \$5990 8月15日 9月12日 10月24日	8天 H.K. \$2690 8月14日

曼谷	菲律賓	台灣
芭提雅5天 H.K. \$1500 8月21日 9月11日 10月16日	6天 H.K. \$1790 8月14, 28日 9月25日 10月16日	9天 H.K. \$1650 9月8日 10月9, 23日

歡迎查詢，請移玉步或電：
包四機海 四季風旅行社
電話：5-457181-4

萬峰工業大廈

柴灣工業中心區
交通方便，工源充足
每層二千餘呎起
特價出售
每呎只售九十餘元
首期一成，三成入伙，分七年付款
建築期間不計息
建至五樓
怡華置業有限公司
香港雪廠街新顯利大廈97室
電話：5-229162

華利樓

皇后大道西210-218號
小型洋樓 三面單邊
青山面海 廚房皆窗
分期付款 可分十年

預售期內，特價出售
一兩房
八萬餘元起
特大旺舖
每呎五百廿元

怡華置業有限公司
香港雪廠街新顯利大廈97室
電話：5-229162

本校自去年於葵涌開設以來，來校就讀學生日衆，現特於右鄰石蔴路擴充分校，計有課室六個，物理、化學、生物實驗室三個，就讀室三個，音樂、地理室、圖書館、康樂活動室等，全校冷氣調節，由打擴招招生，創校於一九六三年。

本港新聞

三院歡宴藝員及書畫家 遊藝晚會及書畫展 籌善款二百六十萬

（本報訊）三院籌備委員會，昨（廿）日晚，在九龍大酒樓舉行籌善晚會，並展出書畫，籌得善款二百六十萬。晚會由主席致詞，各界代表及藝員、書畫家均出席。晚會節目豐富，包括歌唱、舞蹈、雜技等。書畫展則展出多位著名畫家的作品，吸引不少人士參觀。籌備委員會表示，此次籌款活動，旨在為社會福利事業籌集資金，希望各界人士繼續支持。



三院籌備委員會主席致詞，各界代表及藝員、書畫家均出席。

九龍橫頭磡坊案 孟蘭法會昨日開壇

（本報訊）九龍橫頭磡坊案，孟蘭法會昨日（廿）晚，在該區舉行。法會由該區居民發起，旨在祈求平安及消災。法會現場設有香案，並有僧人主持儀式。居民們紛紛前來參加，場面熱鬧。法會結束後，居民們還舉行了聚餐活動。

在海港獅會講「鑽石」

（本報訊）海港獅會，昨（廿）晚，在該會會所舉行講座，題目為「鑽石」。講座由該會主席主持，吸引了不少人士參加。講座內容豐富，包括鑽石的歷史、種類及價值等。主席在致詞時表示，希望透過此次講座，能增加大眾對鑽石的認識。

柴灣區嘉年華會 十五在社區中心舉行

（本報訊）柴灣區嘉年華會，定於本月十五（廿）晚，在該區社區中心舉行。嘉年華會由該區居民發起，旨在慶祝社區發展及增進居民感情。嘉年華會節目豐富，包括歌唱、舞蹈、雜技等。屆時歡迎居民踴躍參加。



柴灣區嘉年華會，定於本月十五（廿）晚，在該區社區中心舉行。

西區社區中心 民之議之夜

（本報訊）西區社區中心，定於本月廿二（廿）晚，在該中心舉行「民之議之夜」活動。活動旨在為居民提供一個交流意見的平台，並就社區發展問題進行討論。屆時歡迎居民踴躍參加。

感觀加美遊講彥馮 姓復面全濟經美 嚴禁民移限制加

（本報訊）馮彥講，昨（廿）晚，在美經全復面，嚴禁民移限制加。馮彥講在致詞時表示，美經全復面，嚴禁民移限制加，是符合美國利益的。他呼籲美國政府採取果斷行動，嚴禁民移限制加。

威極各款彩色雪櫃 俾電夠凍大受歡迎

（本報訊）威極各款彩色雪櫃，昨（廿）晚，在該區舉行展覽。展覽吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。威極公司表示，此次展覽旨在向大眾展示其最新款式的彩色雪櫃，並希望透過此次展覽，能增加大眾對其產品的認識。

漫遊羅馬溜覽古跡 拋錢噴泉許願重臨

（本報訊）漫遊羅馬溜覽古跡，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀古跡、溜覽古跡等。許願重臨，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

本報歐遊團最後一站 漫遊羅馬溜覽古跡

（本報訊）本報歐遊團，昨（廿）晚，在該區舉行最後一站活動。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀古跡、溜覽古跡等。漫遊羅馬溜覽古跡，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

小象飛

（本報訊）小象飛，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀小象、溜覽小象等。小象飛，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

小象飛

（本報訊）小象飛，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀小象、溜覽小象等。小象飛，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

小象飛

（本報訊）小象飛，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀小象、溜覽小象等。小象飛，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

小象飛

（本報訊）小象飛，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀小象、溜覽小象等。小象飛，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

小象飛

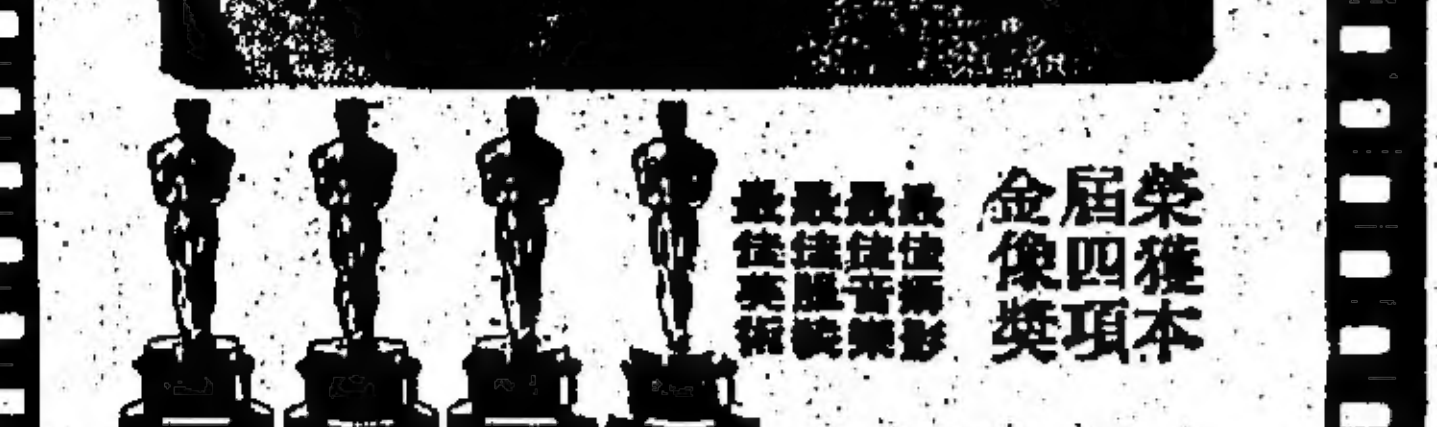
（本報訊）小象飛，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀小象、溜覽小象等。小象飛，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

小象飛

（本報訊）小象飛，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀小象、溜覽小象等。小象飛，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

珠明·華文 映獻期下

（本報訊）珠明·華文，定於本月廿二（廿）晚，在該中心舉行。活動旨在為居民提供一個交流意見的平台，並就社區發展問題進行討論。屆時歡迎居民踴躍參加。



珠明·華文，定於本月廿二（廿）晚，在該中心舉行。

克力布寇

（本報訊）克力布寇，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀克力布寇、溜覽克力布寇等。克力布寇，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

克力布寇

（本報訊）克力布寇，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀克力布寇、溜覽克力布寇等。克力布寇，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

克力布寇

（本報訊）克力布寇，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀克力布寇、溜覽克力布寇等。克力布寇，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

克力布寇

（本報訊）克力布寇，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀克力布寇、溜覽克力布寇等。克力布寇，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

克力布寇

（本報訊）克力布寇，昨（廿）晚，在該區舉行。活動吸引了不少人士參加，並受到大眾歡迎。活動內容包括參觀克力布寇、溜覽克力布寇等。克力布寇，是活動的重點之一。參加者可以透過拋錢噴泉，許願重臨。

無敵飛

YAMAHA 代理總機尾船及車單電
出演助贊行達里萬

古觀官不卓兒

片佳屬必一品出民部

獻映期

勒蓋麥杜 精武巨星

古成得 主演

史前怪獸 活現銀幕 地心怪狀 奇所未見 見所未見

歐洲最富 發行公司 最富娛樂 神性刺激 巨片

出生較死亡人多。入境亦比出境人

弱減已力風球風號八懸昨 湮五十七約港本近迫度一

八號風球下午四時廿分懸出

中區提早下班

黃昏稍後竟出現車龍等人現象

號風球後，大部份寫字樓職員及工廠工人均可提早下班，以致街上突見人頭湧湧，路上人

秩序較為井然，但在國車站處，則剛好相反，每逢有車駛到，乘客均一窩蜂地湧上，年老及客為求諸家心切，召至北角要三元，近至仔，亦要需二元。

然如此，但仍有不少

車擠迫，呈現一片忙亂景象。

由於市民個個歸心，因而至拜四公共巴士後，司機紛紛向車愛

弱小的，因而很難才能追上冠軍。

小巴在八號風球高甘願作老襯登車。假小巴司機不趁勢將車作大幅度提升，則預

通濟隆首席行政員

從而負起疏導交通之命。

陵道巴士，委

呼籲管制旅遊業
避免顧客遭受損失

（港訊）通濟薛洋行首席行政員費沙最近
在文華酒店就本港旅遊
以特別低廉價目吸引
旅客，不但使國際大機
橋難以競爭，甚至不時
令顧客蒙受一貲不覓現
地地登車回家。

業前仍錄表驚見。賈氏認為本港旅遊業應受嚴格管制，尤其在旅行團及機票價目方面，更令一之損失。

要沙又稱，外幣旅行支票十分受歡迎，去年銷額比前年增加三倍。在天星碼頭內，每逢擠出較高風球後，均出現人潮是擠塞之方，警方當局鑑於此

人關注。費氏稱，本港不少旅行社及航空公司爲囊括市場，不擇手段增長。

後，天氣並無即時轉晴，或有狂風大驟雨，市民下班回家時，



一願得傘時衫又濕
狼狽情景出現。稍後
當市民相繼地返到。

時，市面即告陷入世界，而公共車輛作有限度之服務。



灣騰

若仔空出

行干末
雲地空
可考問

道往
新建
出提可

月封市街

在灣仔道的兩個地
由一度行人天橋通

地業已被政府收回
業程序，向受影響
。任何人士若反對
九月六日前以書面

有關受影響街
之民政署(中西區
九樓工務司署官地

民國十一年九月

四、四國樂主代表昨日
在倫敦開會，討論英法美日四國樂主代表接見。而兩地方則由
英國政府與美國政府商定。
五、四國樂主代表昨日
在倫敦開會，討論英法美日四國樂主代表接見。而兩地方則由
英國政府與美國政府商定。

李氏表示：「他們們
人便通商員及該生

及賠償問題意見

區四街業主

高非官議員

(特約) 區議會議員
一、(特約) 區議會議員
二、(特約) 區議會議員
三、(特約) 區議會議員
四、(特約) 區議會議員
五、(特約) 區議會議員
六、(特約) 區議會議員
七、(特約) 區議會議員
八、(特約) 區議會議員
九、(特約) 區議會議員
十、(特約) 區議會議員

因風取消
五班航機
號風球懸起

[illegible]

評

為你的孩子及家人健康着想!!!

請選用...美國萬歲粟米油

原庄美國貨，全無膽固醇

- 美國萬歲粟米油是全用上等粟米精煉而成，含不飽和性脂肪，可減低血液內多餘之膽固醇，防範血管栓塞，心臟病及血壓高等病症。
- 良好的保健應由幼時開始，而且「預防勝於治療」，為您的孩子及家人健康着想，請速選用美國萬歲粟米油來煮飴！

1 1/2 夸脫



查加命庄





總代理：美國粟米產品有限公司 電話：5-230061-5

（此膠瓶乃是 P.E. 原料製造証實對食物無沾染，對人體無不良影響。）

但從該委員建議，應將該區內之房屋，遷移至兩個月內，移至他處，否則該區內之房屋，將被拆毀。此舉是否適合，則有待社會之公評。

最後，該委員建議，該區內之房屋，應由該區內之居民，自行遷移至他處，否則該區內之房屋，將被拆毀。此舉是否適合，則有待社會之公評。

昨全部開放

(特約) 昨全部開放，該區內之房屋，已遷移至他處，否則該區內之房屋，將被拆毀。此舉是否適合，則有待社會之公評。

風塵護站

昨全部開放，該區內之房屋，已遷移至他處，否則該區內之房屋，將被拆毀。此舉是否適合，則有待社會之公評。

憲報公布

獅子山麓六村，為特別供電區。該六村，係屬可作非供電之用，指定在該區內，設立供電站，以供該區內之居民，使用電力。

為特別供電區

獅子山麓六村，為特別供電區。該六村，係屬可作非供電之用，指定在該區內，設立供電站，以供該區內之居民，使用電力。

本港新聞

全面性木屋區調查顯示 本港各木屋區人口 十二年内減十二萬

【本報訊】由香港房屋委員會委託進行的一項全面性木屋區調查，顯示本港各木屋區人口，在過去十二年中，已減少十二萬。這項調查，是房屋委員會成立以來，第一次對全港木屋區進行全面性的人口調查。調查結果顯示，全港木屋區人口，在過去十二年中，由一百一十二萬，減少到一百萬。其中，西貢區人口減少最多，由四十二萬，減少到三十八萬。其次是新界區，由三十二萬，減少到二十八萬。市區人口則由三十八萬，減少到三十四萬。這項調查，是房屋委員會成立以來，第一次對全港木屋區進行全面性的人口調查。調查結果顯示，全港木屋區人口，在過去十二年中，已減少十二萬。這項調查，是房屋委員會成立以來，第一次對全港木屋區進行全面性的人口調查。調查結果顯示，全港木屋區人口，在過去十二年中，已減少十二萬。

蔡李佛陳享公紀念總會 慶祝享公寶誕暨五週年

【本報訊】蔡李佛陳享公紀念總會，為慶祝享公寶誕暨五週年紀念，特於八月十五日（星期日）下午二時，在該會會所舉行慶祝活動。當日下午二時，該會會所內座無虛席，嘉賓雲集。會中，該會主席陳享公先生致詞，勉勵會員團結一致，共謀發展。會中並有文藝表演，場面熱鬧。慶祝活動在歡愉氣氛中圓滿結束。

本年與去年每月 貪污投訴二百餘 與去年數字差不少

【本報訊】根據廉政公署公佈的數字，本年與去年每月貪污投訴數字，相差不少。據悉，本年每月貪污投訴數字，平均為二百餘宗，而去年則為一百五十餘宗。這顯示市民對貪污行為的投訴意願有所提高。廉政公署表示，將繼續加強對貪污行為的調查及打擊，以維護社會的公平及正義。

連卡佛明年二月 將遷往新建大廈

【本報訊】連卡佛百貨公司，將於明年二月遷往新建大廈。該大廈位於中環，佔地多間，設施齊全，環境優雅。連卡佛公司表示，新大廈的落成，將為顧客提供更舒適的購物環境，並提供更多樣化的商品選擇。連卡佛公司亦表示，將繼續致力於為顧客提供優質的服務，以鞏固其在百貨業的地位。

優待董事長訪港 介紹可洗地氈

【本報訊】優待董事長日前訪港，並向有關人士介紹可洗地氈。該地氈具有易於清洗、耐用及環保等優點，適合用於家庭及商業場所。董事長表示，可洗地氈的出現，將為市民提供更便利的生活選擇。有關人士對可洗地氈的優點表示讚賞，並表示將考慮在未來採用該產品。

獅子山青年會代表團 赴台與三市會結盟

【本報訊】獅子山青年會代表團，日前赴台灣與三市會結盟。代表團成員包括該會主席及多位幹事。在訪問期間，代表團與三市會代表進行了廣泛的交流，並簽署了結盟協議。代表團表示，此次訪問，旨在加強兩地青年組織的聯繫，並促進青年之間的交流與合作。

日橫濱町區財政司 拜訪署理利署長

【本報訊】日橫濱町區財政司，日前拜訪署理利署長。雙方就加強兩地財政交流及合作進行了深入探討。署理利署長表示，將繼續致力於提高財政效率，並為市民提供更優質的服務。日橫濱町區財政司亦表示，將加強與有關部門的聯繫，以促進兩地經濟的發展。

青年中文演講賽 歡迎青少年報名參加

【本報訊】青年中文演講賽，現正接受青少年報名參加。該比賽旨在提高青少年的中文表達能力，並促進他們對中國文化的了解。比賽內容包括中文演講、辯論等。歡迎對中文有興趣的青少年踴躍參加。報名詳情可致電有關機構查詢。

中醫藥治療高血壓與 高血壓性心臟病之研究

【本報訊】一項關於中醫藥治療高血壓與高血壓性心臟病的研究，日前在有關機構舉行。研究顯示，中醫藥在治療高血壓方面具有顯著效果，且副作用較小。研究亦指出，中醫藥對於改善心臟功能及預防心臟病發生具有積極作用。研究結果將為中醫藥在治療高血壓及心臟病方面的應用提供參考。

一面首飾年 （一九八一年八月）

【本報訊】一面首飾年，將於一九八一年八月舉行。該活動旨在推廣首飾文化，並提高市民對首飾的欣賞及收藏興趣。活動內容包括首飾展覽、講座及比賽等。歡迎市民踴躍參加。詳情可致電有關機構查詢。

橫江之晨（吳祖澤作）

（八）
橫江之晨，晨風輕拂，
江面波光粼粼，
遠處的青山，
在晨霧中若隱若現。
這是一個寧靜的早晨，
只有鳥兒的啼鳴，
打破這份寧靜。
橫江之晨，
是大自然最美的畫卷。

通告

CHUNG NAM WATCH COMPANY LIMITED (中環鐘錶有限公司) 通告。本公司因業務需要，將於八月二十日起遷往新址營業。新址位於中環，交通便利，環境優雅。特此通告，敬請顧客留意。

承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。拍賣人：陳少雄。拍賣日期：八月二十日。拍賣地點：中環。拍賣物業包括：珠寶首飾、名畫、古玩等。歡迎有意競標者參加。詳情可致電拍賣人查詢。

承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。拍賣人：陳少雄。拍賣日期：八月二十日。拍賣地點：中環。拍賣物業包括：珠寶首飾、名畫、古玩等。歡迎有意競標者參加。詳情可致電拍賣人查詢。

承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。拍賣人：陳少雄。拍賣日期：八月二十日。拍賣地點：中環。拍賣物業包括：珠寶首飾、名畫、古玩等。歡迎有意競標者參加。詳情可致電拍賣人查詢。

承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。拍賣人：陳少雄。拍賣日期：八月二十日。拍賣地點：中環。拍賣物業包括：珠寶首飾、名畫、古玩等。歡迎有意競標者參加。詳情可致電拍賣人查詢。

承領主命貴重物業出投

【本報訊】承領主命貴重物業出投。拍賣人：陳少雄。拍賣日期：八月二十日。拍賣地點：中環。拍賣物業包括：珠寶首飾、名畫、古玩等。歡迎有意競標者參加。詳情可致電拍賣人查詢。

城市設計條例（香港法例第三三三章）

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章）已正式生效。該條例旨在規範城市設計，提高城市規劃水平，並促進城市環境的改善。條例內容包括：城市設計的定義、城市設計委員會的職權、城市設計圖則的制定等。有關部門表示，將加強對城市設計的監管，確保條例的順利實施。

城市設計條例（香港法例第三三三章）

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章）已正式生效。該條例旨在規範城市設計，提高城市規劃水平，並促進城市環境的改善。條例內容包括：城市設計的定義、城市設計委員會的職權、城市設計圖則的制定等。有關部門表示，將加強對城市設計的監管，確保條例的順利實施。

城市設計條例（香港法例第三三三章）

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章）已正式生效。該條例旨在規範城市設計，提高城市規劃水平，並促進城市環境的改善。條例內容包括：城市設計的定义、城市設計委員會的職權、城市設計圖則的制定等。有關部門表示，將加強對城市設計的監管，確保條例的順利實施。

城市設計條例（香港法例第三三三章）

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章）已正式生效。該條例旨在規範城市設計，提高城市規劃水平，並促進城市環境的改善。條例內容包括：城市設計的定义、城市設計委員會的職權、城市設計圖則的制定等。有關部門表示，將加強對城市設計的監管，確保條例的順利實施。

城市設計條例（香港法例第三三三章）

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章）已正式生效。該條例旨在規範城市設計，提高城市規劃水平，並促進城市環境的改善。條例內容包括：城市設計的定义、城市設計委員會的職權、城市設計圖則的制定等。有關部門表示，將加強對城市設計的監管，確保條例的順利實施。

城市設計條例（香港法例第三三三章）

【本報訊】城市設計條例（香港法例第三三三章）已正式生效。該條例旨在規範城市設計，提高城市規劃水平，並促進城市環境的改善。條例內容包括：城市設計的定义、城市設計委員會的職權、城市設計圖則的制定等。有關部門表示，將加強對城市設計的監管，確保條例的順利實施。

工務局署佈告

【本報訊】工務局署佈告。有關城市設計條例的實施，工務局將採取一系列措施，以確保條例的順利實施。包括：加強對城市設計的監管、提高城市規劃水平等。有關部門表示，將繼續致力於改善城市環境，提高市民的生活質量。

工務局署佈告

【本報訊】工務局署佈告。有關城市設計條例的實施，工務局將採取一系列措施，以確保條例的順利實施。包括：加強對城市設計的監管、提高城市規劃水平等。有關部門表示，將繼續致力於改善城市環境，提高市民的生活質量。

工務局署佈告

【本報訊】工務局署佈告。有關城市設計條例的實施，工務局將採取一系列措施，以確保條例的順利實施。包括：加強對城市設計的監管、提高城市規劃水平等。有關部門表示，將繼續致力於改善城市環境，提高市民的生活質量。

工務局署佈告

【本報訊】工務局署佈告。有關城市設計條例的實施，工務局將採取一系列措施，以確保條例的順利實施。包括：加強對城市設計的監管、提高城市規劃水平等。有關部門表示，將繼續致力於改善城市環境，提高市民的生活質量。

工務局署佈告

【本報訊】工務局署佈告。有關城市設計條例的實施，工務局將採取一系列措施，以確保條例的順利實施。包括：加強對城市設計的監管、提高城市規劃水平等。有關部門表示，將繼續致力於改善城市環境，提高市民的生活質量。

工務局署佈告

【本報訊】工務局署佈告。有關城市設計條例的實施，工務局將採取一系列措施，以確保條例的順利實施。包括：加強對城市設計的監管、提高城市規劃水平等。有關部門表示，將繼續致力於改善城市環境，提高市民的生活質量。

本港新聞

愛民新邨小販醞釀罷市

反對交貴租

攤檔租金三年之內加租三倍 又傳邨內舖位接洽金亦將增加

（特訊）愛民新邨小販，因不滿該邨管理處，擬將攤檔租金，在三年之內，增加三倍，又傳邨內舖位接洽金亦將增加，小販們對此，均表反對，並已醞釀罷市。

據悉：愛民新邨管理處，自接管以來，對小販們的待遇，極不公平。除攤檔租金，在三年之內，增加三倍外，又傳邨內舖位接洽金亦將增加。小販們對此，均表反對，並已醞釀罷市。

僱用傷殘人士助其獨立

十七個工商業機構

獲社會福利署表揚

（特訊）社會福利署，為鼓勵工商業機構，僱用傷殘人士，以助其獨立，特頒發表揚狀，以資鼓勵。

據悉：社會福利署，為鼓勵工商業機構，僱用傷殘人士，以助其獨立，特頒發表揚狀，以資鼓勵。

總督優異設計獎

本月起接受報名

工業總局年底辦工業展

（特訊）香港工業總局，為推廣工業設計，特頒發優異設計獎，以資鼓勵。

據悉：香港工業總局，為推廣工業設計，特頒發優異設計獎，以資鼓勵。

港府任免令

先夫謝汝惠先生

主懷安忌於昨（六）日在

香港殯儀館出殯

尖沙咀坊會暑期舉辦活動廿四項

（特訊）尖沙咀坊會，為推廣社區服務，特舉辦暑期活動，共計廿四項。

據悉：尖沙咀坊會，為推廣社區服務，特舉辦暑期活動，共計廿四項。

一批人士 歸化英籍

（特訊）一批人士，已正式歸化英籍，成為英國公民。

據悉：一批人士，已正式歸化英籍，成為英國公民。

重遊鹿角島

（特訊）重遊鹿角島，感受大自然之美。

據悉：重遊鹿角島，感受大自然之美。

指宿酒店的森林餐廳

（特訊）指宿酒店的森林餐廳，環境優美，菜餚精緻。

據悉：指宿酒店的森林餐廳，環境優美，菜餚精緻。

謝

（特訊）謝汝惠先生，主懷安忌於昨（六）日在香港殯儀館出殯。

據悉：謝汝惠先生，主懷安忌於昨（六）日在香港殯儀館出殯。

治喪處：香港殯儀館

（特訊）治喪處：香港殯儀館，地址：英皇道六九七號。

據悉：治喪處：香港殯儀館，地址：英皇道六九七號。

先室陳惠英女士

痛於一九七六年八月初二日子時壽終養和

醫院享壽六十六有一歲奉移香港殯儀館治喪謹定於八月八日（農曆七月十三日）星期日上午九時大殮下午一時四十分在該館大禮堂辭靈擇吉安葬謹此訃

杖期夫馬錦燦

率子 清岳 媳 王敏玉 孫女 桂芳 桂榮

女 清秀 婿 鍾兆明 婿 金元文

清強 清儀 清敏 清滢

鼎惠懇辭

如蒙賜贈 請折現金 撥充善舉

治喪處：香港殯儀館

（特訊）治喪處：香港殯儀館，地址：英皇道六九七號。

據悉：治喪處：香港殯儀館，地址：英皇道六九七號。

通訊處：大生銀行

（特訊）通訊處：大生銀行，地址：德輔道中一三〇至一三三號。

據悉：通訊處：大生銀行，地址：德輔道中一三〇至一三三號。

華僑日報 商業專欄廣告

集中宣傳 費廉效大

每段：一寸闊兩格(即兩寸半位) 每天收費三十元，三天起碼，最大限兩日位，長期照計，不折扣，上期收費，每日下午六時前截稿

如蒙惠顧 請撥電話

5-221583

陽治處

●本報廣告部設在：香港中環皇后大道中一〇六至一〇八號
●本報廣告部設在：香港中環皇后大道中一〇六至一〇八號
●本報廣告部設在：香港中環皇后大道中一〇六至一〇八號
●本報廣告部設在：香港中環皇后大道中一〇六至一〇八號

警方在新田鄉事會所內 設鄉村巡邏派駐所

【本報訊】新田鄉事會所內，警方已正式派駐鄉村巡邏隊，以加強對該區之治安。據悉，該隊之成立，乃根據《警察條例》之規定，由新田鄉事會所內之警務人員組成。該隊之主要任務，乃在於巡邏該區之街道，並處理一切治安問題。該隊之成立，將有助於提高該區之治安水平，並為居民提供更安全之環境。

青島屋邨定名青島屋邨 伙人可春明

【本報訊】青島屋邨之命名，已正式定名為「青島屋邨」。該屋邨之命名，乃由青島屋邨發展局之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該屋邨之命名，將有助於提高該屋邨之知名度，並為居民提供更舒適之居住環境。

兩局議員預定今後 每三月訪元朗一次

【本報訊】兩局議員已預定，今後每三月訪元朗一次。該兩局議員，分別為元朗區議會之議員及元朗區議會之議員。該兩局議員之訪元朗，將有助於了解該區之情況，並為居民提供更及時之服務。

西貢鄉會要求改善屋 在母一鄉村內

【本報訊】西貢鄉會已要求改善屋，在母一鄉村內。該鄉會之要求，乃在於改善該鄉村內之房屋，以確保居民之安全。該鄉會之要求，將有助於提高該鄉村之居住環境，並為居民提供更安全之住所。

美國藍帶啤酒

美國藍帶啤酒，乃美國著名之啤酒品牌。該啤酒之口味，乃由美國著名之啤酒師調製而成。該啤酒之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該啤酒之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

五寶牌人力車

五寶牌人力車，乃由五寶牌人力車廠生產之人力車。該人力車之設計，乃由著名之人力車設計師設計而成。該人力車之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該人力車之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

廠鐵鋼榮紹

廠鐵鋼榮紹，乃由榮紹鋼鐵廠生產之鋼鐵。該鋼鐵之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該鋼鐵之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

周生生金飾

周生生金飾，乃由周生生金飾廠生產之金飾。該金飾之設計，乃由著名之金飾設計師設計而成。該金飾之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該金飾之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

標準企業公司主辦

標準企業公司主辦，乃由標準企業公司主辦之活動。該活動之內容，乃由標準企業公司之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該活動之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

猛力起重機

猛力起重機，乃由猛力起重機廠生產之起重機。該起重機之設計，乃由著名之起重機設計師設計而成。該起重機之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該起重機之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

各鄉紳希望 助建體育館

各鄉紳希望，助建體育館。該鄉紳之希望，乃在於助建該鄉之體育館，以確保該鄉之體育事業之發展。該鄉紳之希望，將有助於提高該鄉之體育水平，並為居民提供更安全之體育場所。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所 設免費防疫注射

新界各醫院診所，設免費防疫注射。該醫院診所之防疫注射，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該防疫注射之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

1976 香港年曆

1976 香港年曆，乃由香港年曆社出版之年曆。該年曆之內容，乃由香港年曆社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該年曆之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

西貢鄉會要求改善屋

西貢鄉會要求改善屋，乃由西貢鄉會要求改善屋之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該改善屋之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所

新界各醫院診所，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該醫院診所之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

香港年曆

香港年曆，乃由香港年曆社出版之年曆。該年曆之內容，乃由香港年曆社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該年曆之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

西貢鄉會要求改善屋

西貢鄉會要求改善屋，乃由西貢鄉會要求改善屋之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該改善屋之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所

新界各醫院診所，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該醫院診所之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

西貢鄉會要求改善屋

西貢鄉會要求改善屋，乃由西貢鄉會要求改善屋之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該改善屋之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所

新界各醫院診所，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該醫院診所之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

西貢鄉會要求改善屋

西貢鄉會要求改善屋，乃由西貢鄉會要求改善屋之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該改善屋之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所

新界各醫院診所，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該醫院診所之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

西貢鄉會要求改善屋

西貢鄉會要求改善屋，乃由西貢鄉會要求改善屋之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該改善屋之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所

新界各醫院診所，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該醫院診所之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

西貢鄉會要求改善屋

西貢鄉會要求改善屋，乃由西貢鄉會要求改善屋之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該改善屋之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

無線電月刊

無線電月刊，乃由無線電月刊社出版之月刊。該月刊之內容，乃由無線電月刊社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該月刊之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

新界各醫院診所

新界各醫院診所，乃由新界各醫院診所之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該醫院診所之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

馬來西亞旅遊發展公司

馬來西亞旅遊發展公司，乃由馬來西亞旅遊發展公司生產之旅遊產品。該旅遊產品之設計，乃由著名之旅遊產品設計師設計而成。該旅遊產品之品質，乃經過嚴格之品質控制，以確保其品質之優良。該旅遊產品之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

歐洲旅行團


歐洲旅行團，乃由歐洲旅行團社出版之旅行團。該旅行團之內容，乃由歐洲旅行團社之代表，與有關方面商討後，最終達成協議。該旅行團之銷售，乃在全世界範圍內進行，並受到廣大消費者之喜愛。

航訊

(本報記者 王曉明) 新機場大廳，立有「香港國際機場」字樣。這座耗資十億元、佔地三萬五千餘呎的機場客運大樓，將於五月即可使用。新機場大廈，特是有許多項創新：機場大廈共分三層，佔地三萬五千餘呎，是繼西貢最大的公共建築物；新設的捷徑系統，可同時容納六千架飛機停泊使用，其中二千架，通過「乘車走廊」服務外南航，則利用傳統的乘客登機橋，俾於機場內外交通；新機場大廈以每小時處理五百名旅客行走，較舊有機場多一倍的設計，是要在日間一座建築物內分別處理抵港和出境的乘客，並安排行李搬運和離境等手續。

同時，新建築物的設計，亦照顧到便於機場擴充，並強調客單的能力，辦法就是將外圍部分日後增加附屬建築物內，對於抵達的乘客和飛出的乘客，將在大廈內外分開辦理，以便應付日後一個加個的需要。

紐西蘭航空公司行政總裁都維德先生，是該公司計劃委員會主席。而這一計劃對委員會成立，也是為紐西蘭航空大廈內的必要需要，提供方便，他同時又向該國民抗協會有關顧問委員主席，這個委員會的成員，她由將會使用新機場大廈的各航空公司計劃人員組成，委員會將會給予協助。

[illegible]

上 天 石	BULANKAN	UL	新加坡	十一	順 昌	昌 源
大 雞 風	TAI POSEK	新加坡	十一	順 昌	昌 源	
大 雞 風	AZALEA BREEZE	馬尼拉	十二	順 昌	昌 源	
大 雞 風	EASTERN MINCON	馬尼拉	十二	順 昌	昌 源	
大 雞 風	SEISHU MARU	新加坡	十二	順 昌	昌 源	
大 雞 風	FORTUNE TRADER	新加坡	十二	順 昌	昌 源	
大 雞 風	SVEND MAERSK	新加坡	十三	順 昌	昌 源	
大 雞 風	HERBERT MAERSK	曼谷新加坡	十三	順 昌	昌 源	
大 雞 風	FERNANDO EVERETT	新加坡	十三	順 昌	昌 源	
大 雞 風	SENG KONG 1	婆羅洲吉寶	十三	順 昌	昌 源	
大 雞 風	FERNANDO EVERETT	新加坡	十三	順 昌	昌 源	
大 雞 風	TOMAKO	新加坡	十三	順 昌	昌 源	
大 雞 風	AFFL. COUNTRY	新加坡	十四	順 昌	昌 源	
大 雞 風	BULSOK	新加坡	十四	順 昌	昌 源	
大 雞 風	TAHO MARU	新加坡	十四	順 昌	昌 源	
大 雞 風	EASTERN CLIPPER	新加坡	十五	順 昌	昌 源	
大 雞 風	NO.5 HABBARI	新加坡	十五	順 昌	昌 源	
大 雞 風	DON AMBROSIO	新加坡	十六	順 昌	昌 源	
大 雞 風	PRINCE FIELD	新加坡	十六	順 昌	昌 源	
大 雞 風	GARSAWORLD	新加坡	十六	順 昌	昌 源	
大 雞 風	TAMURA EVERETT	新加坡	十六	順 昌	昌 源	
大 雞 風	BENNET BREEZE	曼谷	十八	順 昌	昌 源	
大 雞 風	TAI LUNG SHAN	曼谷	十八	順 昌	昌 源	
大 雞 風	AMERICAN MAIN	新加坡	十九	順 昌	昌 源	
大 雞 風	TEMA	新加坡	十九	順 昌	昌 源	
大 雞 風	ELYSIAN STAR	馬尼拉	二十	順 昌	昌 源	
大 雞 風	EASTERN APOLLO	新加坡	二十	順 昌	昌 源	
大 雞 風	PING ON	汶萊	廿六	順 昌	昌 源	

統 友	GRAND NAVIGATOR	釜山	七	海 德	德 行
統 友	YOHKO MARU	高雄日本	八	海 德	德 行
統 友	KING HWA	高雄	八	海 德	德 行
統 友	KWANG TA	高雄	九	海 德	德 行
統 友	AMERICAN MING	高雄	九	海 德	德 行
統 友	CLIPPER ACE	高雄	九	海 德	德 行
統 友	VENUS	日本	九	海 德	德 行
統 友	FRIEDRICH ENGELS	日本	九	海 德	德 行
統 友	TAI LAI	高雄	十	海 德	德 行
統 友	HAI WANG	高雄	十	海 德	德 行
統 友	SATURNIA	日本	十	海 德	德 行
統 友	QUEEN STAR	釜山	十	海 德	德 行
統 友	AMERICAN MAIN	日本	十	海 德	德 行
統 友	SATURNIA	日本	十	海 德	德 行
統 友	SULU CAREE	上海	十	海 德	德 行
統 友	TUNG FAU	釜山	十	海 德	德 行
統 友	MING CHIH	高雄	十	海 德	德 行
統 友	KYOKKO MARU 3	高雄	十	海 德	德 行

實 根 威	BOUGAINVILLE	西非	七	沙 川	唯 德
實 根 威	WALES MARU	西非	八	沙 川	唯 德
實 根 威	SAIKYO MARU	西非	九	沙 川	唯 德
實 根 威	SEA IRIS	西非	九	沙 川	唯 德
實 根 威	CARACAS MARU	西非	九	沙 川	唯 德
實 根 威	SPES	西非	九	沙 川	唯 德
實 根 威	STRAAT KAGUYA	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	MARENS MAERSK	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	MIKE MARU	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	BANGGAI	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	ATLANTIC NEPTUNE	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	DALMATIA	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	CHAR YIH	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	MING CHUNG	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	STRAAT FRANKLIN	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	GOLD STAR	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	KINKASHIN MARU	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	PHILLIPPINES	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	ROYAL FORTUNE	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	S.A. ALPHINE	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	STRAAT LUZON	西非	十	沙 川	唯 德
實 根 威	FIDES	西非	十	沙 川	唯 德

馬 來 亞	印度	西 洲	星 加 坡	沙 朥 越	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國	荷 蘭	德 國	法 國	意 國	美 國	加 拿 大	中 國	日 本	英 國
-------	----	-----	-------	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-------	-----	-----	-----

香港輪船有限公司
Hong Kong Shipping Line
香港皇后大道中九號

香港至波斯灣線

直航：刁拜，科威特，巴達，達文
截貨 開行

銅鼓洲輪 第二次 11/8 12/8
TUNGKU CHAU

橫瀾島輪 第一次 11/8 12/8
第二次 20/8 21/8
WAGLAN ISLAND

香港至紅海線

直航：蘇丹港，錫地打，遮打
截貨 開行

圓洲輪 第二次 15/8 16/8
YUEN CHAU

鹿洲輪 第一次 23/8 24/8
第二次 3/9 4/9
LUK CHAU

香港至澳洲奇恩航線

直航：比利士彬，雪梨，墨爾本
(兼收受霍爾特) 截貨 開行

蒲台島輪 9/8 9/8
POTO ISLAND

香島貨櫃輪 29/8 31/8
ISLAND CONTAINER (全貨櫃輪)

收貨站

散貨：九龍倉海運棧 (二號房)
電話：3-688728

貨櫃：九龍倉貨箱碼頭站 (五號房)
電話：3-687020

澳門代理：萬隆洋行 電話：82012 6062

工人住居問題

安得廉價千萬間盡庇工人皆歡顏

寸金尺土安居不易 各業工友細訴衷情

郊外租平要搭車市區方便屋租貴

「安得廉價千萬間盡庇工人皆歡顏」，這是一句老話，也是工人們最切實的要求。在寸金尺土、安居不易的香港，各業工友細訴衷情，道出他們在租屋方面的苦衷。

據悉，目前香港的租屋市場，郊外租平，但交通不便，搭車上班要耗費大量時間和金錢。而市區房屋雖然交通便利，但租金高昂，一般工人難以負擔。這種兩難境地，使得許多工人不得不選擇在環境較差的地區租房，甚至住在狹窄、潮濕的「劏房」中。

木屋居民還有卅萬 夏怕風雨冬怕火災

舊式徙置樓宇設備簡陋租金平

新樓租金昂貴佔收入三分之一

據統計，目前香港仍有約三十萬木屋居民。他們大多居住在環境惡劣、缺乏基本設施的舊式徙置樓宇中。這些樓宇設備簡陋，租金雖然相對較低，但對於許多低收入工人來說，這筆開支仍然佔去了他們收入的三分之一。

環境住居 迫擠度過 處相睦和 益有此彼

在狹窄的居住環境中，工人們必須學會與鄰居和睦相處。由於空間狹窄，任何一點小摩擦都容易引發糾紛。然而，在長期的共同生活中，工人們也發展出了一些相互理解、相互幫助的社區精神。

未得理想 居環境 工人 住居 問題

儘管政府已經採取了一些措施來改善工人的居住環境，但對於許多工人來說，他們仍然沒有得到理想的居住條件。他們希望政府能夠進一步加大投入，興建更多廉價、舒適的工人住宅，以解決這一社會問題。

美滿生活週

專為青年工友而設

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

「美滿生活週」是專為青年工友而設的一項活動。在過去的一週中，許多青年工友已經成功地租到了廉價的公共屋邨單位。這對於他們來說是一個巨大的好消息，因為公共屋邨的租金通常比私人市場要低得多。

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

然而，儘管租金較低，但公共屋邨的租金仍然在不斷上漲。這使得許多青年工友在申請和等待期間面臨經濟壓力。他們希望政府能夠採取措施，穩定公共屋邨的租金，以減輕他們的負擔。

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

在「美滿生活週」期間，政府還提供了一些其他的服務，如法律諮詢、職業培訓等，以幫助青年工友解決生活中的各種問題。這些服務得到了工友們的廣泛歡迎。

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

總的來說，「美滿生活週」為青年工友提供了一個良好的機會，讓他們能夠以較低的成本解決居住問題。這對於提高他們的生計水平和生活質量起到了積極的作用。

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

去過成已慶大租廉 公共屋邨 租金 日昂

工人生活

太過緊張 追求享受 人情之常

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

在繁重的勞動和緊張的生活壓力下，工人們追求一些小小的享受和放鬆，這是一種很正常的人情之常。然而，由於經濟條件的限制，他們的選擇往往非常有限。他們希望社會能夠給予更多的理解和支持，幫助他們減輕生活壓力。

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

一些工人表示，他們在休息時間會通過看電視、聽音樂等方式來放鬆心情。雖然這些活動需要一定的經濟基礎，但對於他們來說，這是一種必要的精神慰藉。

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

總的來說，工人們在追求生活質量的同時，也面臨著巨大的經濟壓力。他們希望社會能夠關注到他們的實際需求，採取措施改善他們的居住和消費環境。

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

工人生活 太過緊張 追求享受 人情之常

航訊

去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

根據巴黎經濟合作發展組織（OECD）最近公佈的數據，去年的世界航運發展受到了經濟衰退的嚴重打擊。許多國家的經濟活動減緩，導致對貨運的需求大幅下降。這使得許多航運公司面臨虧損，並不得不採取裁員和削減開支等措施。

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

儘管面臨困境，但航運業仍然在尋求轉機。一些公司通過優化航線和提高效率來降低成本，以應對市場的不景氣。他們希望隨著經濟的復甦，航運業也能迎來新的發展機遇。

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

總的來說，去年的世界航運發展充滿了挑戰。航運業需要進一步加強合作，共同應對經濟衰退帶來的不利影響，並尋求新的發展動力。

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

經濟合作發展在巴黎宣佈 去年世界航運發展 大受經濟衰退打擊

遠東貨運協會

運輸各種貨物 運費低廉 服務周到

地址：香港中環皇后大道中

馬士基運輸

巨型冷氣機抵港 運送各種貨物

地址：香港中環皇后大道中

日本郵船株式會社

飛航雅士 旭光丸 實利雅士 白玫瑰 亞洲雅士

地址：香港中環皇后大道中

太古輪船公司

往來香港、上海、新加坡、檳城、仰光

地址：香港中環皇后大道中

招商局輪船公司

往來香港、上海、天津、北京

地址：香港中環皇后大道中

太古輪船公司

往來香港、上海、新加坡、檳城、仰光

地址：香港中環皇后大道中

太古輪船公司

往來香港、上海、新加坡、檳城、仰光

地址：香港中環皇后大道中

太古輪船公司

往來香港、上海、新加坡、檳城、仰光

地址：香港中環皇后大道中

內。蛋黃與身體極大的功用，便於供給營養價值的蛋白質，這些蛋白質不也嗎？但是健康體亦可調攝生乳，是發育時期兒童所應得的食物。蛋黃內所含的鈣質豐富及乳類，但所含的蛋白質可謂生乳不足額，又易消化，所以說是嬰孩們的嬰兒主食品及供養的要素。紅血球（如牛、羊）及脂肪細胞（如肝、腦、心）等含有豐富的鐵質，亦是補血食品之止品；而卵殼及蛋外，還含有無機磷維生素甲、乙、丙、所以吃更多的使人多食肉類，正是其中所缺乏的維生素乙。

有限量的豆類的鈣質，在購買能力低下或牛乳供應缺乏時，可以利用豆粉代之。很少的豆粉經過豆製成豆腐，可作為嬰兒良好的代乳品。而鰵魚及乳母之乳無豐富鈣質，故欲除粉外，則利用豆類。

以下將各名分別介紹：肉類、蛋類、乳類和穀糧價值與食用用途：

豬肉，所含蛋白質及脂肪甚高，惟老肉不宜多吃。
雞肉，含有豐富蛋白質，是較好的補血食品，病後及血虛者可以多吃。
雞油，含有豐富蛋白質，滋潤者可常食，有極好抗病之功。
豬肺，能治療肺癆咳嗽，又治肺虛咳嗽，肺弱者常食，有極好抗病之功。
鴨肝，孔洞雖大，其肉質極嫩，滋潤度弱，

「CID」劇集為觀眾受落 劉芳剛證實添食 可望九月後開鏡

【本報訊】「CID」劇集自開鏡以來，深受觀眾歡迎，目前正籌備續集。據悉，續集將於九月後開鏡，預計可為觀眾帶來更多精彩內容。

在「CID」劇集中，劉芳剛飾演的角色深受觀眾喜愛。他表示，在拍攝過程中，他得到了導演和劇組的悉心指導，對角色的塑造有了更深的理解。

劉芳剛表示，他將繼續努力，為觀眾呈現出更高質量的作品。他希望續集能進一步提升劇集的水準，為觀眾帶來更多的驚喜。

娛樂圈

尚保羅貝蒙杜有新作
新作以底神探



尚保羅貝蒙杜最近完成了一部新作品，名為《底神探》。這部作品被認為是該演員的又一力作，展現了其在演技上的深厚功底。

陳鴻楷不再扮飛仔 七百萬裏升做大賊

陳鴻楷在影視圈中一直以其精湛的演技著稱。最近，他決定不再扮演「飛仔」一角，而是挑戰更具挑戰性的角色。他表示，他將投入更多精力，為觀眾呈現出更精彩的表演。

差利烏龍出擊 俘獲大批觀眾

「差利」系列電影一直深受觀眾喜愛。最近，該系列推出了一部新作，吸引了大批觀眾前往觀看。觀眾們對該片的評價非常高，認為其笑料百出，令人捧腹。

大衛卡拉甸同居女友 巴巴拉夏當眾哺乳

大衛卡拉甸的私人生活一直備受媒體關注。最近，他被拍到與同居女友巴巴拉夏在公共場所哺乳，引發了廣泛的討論。卡拉甸對此表示遺憾，認為這損害了他的公眾形象。

彼得古成與人魔浩劫

彼得古成最近主演了一部名為《人魔浩劫》的電影。該片講述了一個驚天動地的故事，吸引了眾多觀眾。彼得古成在片中的表現備受好評，被認為是其演技的又一次突破。

揭發毒品走私活動 公開毒品走私活動

警方最近公開了一宗毒品走私案件，揭露了幕後的幕黑勢力。警方表示，該案涉及金額巨大，對社會造成了嚴重影響。他們呼籲公眾提供線索，協助警方進一步打擊犯罪。

鬼馬小超人 兒童有獎

「鬼馬小超人」系列電影最近推出了一部新作，旨在為兒童提供健康的娛樂選擇。該片內容輕鬆愉快，適合兒童觀看。此外，還舉辦了兒童有獎活動，吸引了眾多小朋友參加。

神探史超域重慶

神探史超域最近來到重慶，為當地的觀眾帶來了精彩的表演。他的演出受到了當地觀眾的熱烈歡迎，場場爆滿。史超域表示，他很高興能來到重慶，為當地的觀眾服務。

麗的明日播映樂在香家

麗的電視台將於明日播映一部名為《樂在香家》的節目。該節目內容豐富，涵蓋了多個領域。觀眾可以通過該節目了解當前的社會動態，並享受精彩的表演。

徐家霖加盟麗的 任塊肉餘生要角

著名演員徐家霖最近加盟了麗的電視台，將擔任多部新劇的主角。徐家霖表示，他很高興能加入麗的電視台，並為觀眾帶來更多精彩的作品。

虎鶴雙形 打鬥精彩

最近上映的電影《虎鶴雙形》以其精彩的打鬥場面吸引了眾多觀眾。該片由兩位實力派演員主演，他們的打鬥動作流暢自然，令人拍案叫絕。

都市四重奏風雨中開鏡 泥孩子昨試映中秋上映

都市四重奏系列電影最近推出了一部新作，名為《風雨中開鏡》。該片將於中秋節期間上映，為觀眾帶來一場視覺盛宴。泥孩子也將在該片中擔任重要角色。

女情成

古有武狀元 我係武狀元

早請末週 光龍聯恒觀英北寶民國風麗

祈怪五熱叔多勁認票阿龍排冒冒 賜招形情伯伯房成，長雨風 敬拳場第位

劇喜夫功新創：長夫功士雷伊十泰觀陳 痴過讚大眾觀：式招怪十劇喜十法手新

碧血藍熱

海運 百樂 太平 盛況 依天然 五場 七點半 九點半

嘉禾電影 八月號出版

華僑經濟

魚翅 魚肚 鮑魚 海味什貨 向榮 化軟告轉紅樓子蓮

馬元下跌 日鈔回穩

產量創歷年高位 台早稻收穫豐碩 達一三五萬公噸

馬元下跌 日鈔回穩

四神正 農晨萬幣以 六量二比百量

或司麥百和和由已張地信 號將已。一後防於理將九龍 可於有平行上 所設六

股市成交價目表 (八月六日 星期五)

香港會成交: 4,290,000元 遠東會成交: 9,040,000元
金銀會成交: 2,960,000元 九龍會成交: 200,000元
四會成交總額: 16,490,000元
恒生指數: 404.29+0.37 遠東指數: 1994.14-4.03
金銀指數: 343.74+0.07 九龍指數: 371.36+1.71 金銀指數: 344.22+0.58

股名	開市價	最高價	最低價	收市價	收市價	收市價
(一) 銀行及債券類						
匯豐銀行(除息)	18.70	18.70	18.60	18.70	18.70	18.60
渣打銀行	2.60	2.60	2.525	2.575	2.525	2.55
匯豐銀行	5.25	5.25	5.25	5.25	5.25	—
(二) 公用類						
香港電燈	24.00	24.00	23.90	24.00	24.00	—
中環電氣	16.00	16.10	16.00	16.00	16.00	16.10
電話局	23.80	24.00	23.80	24.00	24.00	23.90
油蔴地小輪	12.50	12.60	12.30	12.50	12.50	12.60
中環巴士(除各項)	14.25	4.25	4.20	4.25	4.225	4.225
(三) 工商企業類						
安海	1.00	1.03	1.00	1.03	1.03	1.02
龍運公司	8.90	8.90	8.80	8.80	8.85	—
香港興業	16.90	17.00	16.90	17.00	17.00	17.00
廣和	9.65	9.65	9.60	9.65	9.65	9.60
廣和	2.20	2.275	2.20	2.25	2.275	—
廣和	3.075	3.125	3.05	3.125	3.125	3.125
廣和	20.20	20.30	20.10	20.30	20.30	20.20
(四) 地產建築類						
太古洋行A	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行B	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行C	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行D	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行E	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行F	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行G	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行H	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行I	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行J	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行K	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行L	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行M	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行N	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行O	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行P	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行Q	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行R	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行S	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行T	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行U	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行V	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行W	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行X	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行Y	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行Z	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AA	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AB	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AC	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AD	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AE	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AF	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AG	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AH	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AI	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AJ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AK	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AL	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AM	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AN	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AO	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AP	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AQ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AR	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AS	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AT	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AU	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AV	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AW	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AX	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AY	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行AZ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BA	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BB	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BC	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BD	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BE	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BF	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BG	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BH	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BI	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BJ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BK	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BL	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BM	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BN	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BO	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BP	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BQ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BR	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BS	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BT	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BU	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BV	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BW	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BX	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BY	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行BZ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CA	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CB	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CC	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CD	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CE	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CF	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CG	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CH	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CI	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CJ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CK	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CL	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CM	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CN	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CO	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CP	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CQ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CR	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CS	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CT	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CU	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CV	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CW	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CX	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CY	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行CZ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DA	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DB	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DC	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DD	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DE	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DF	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DG	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DH	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DI	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DJ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DK	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DL	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DM	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DN	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DO	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DP	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DQ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DR	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DS	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DT	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DU	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DV	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DW	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DX	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DY	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行DZ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EA	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EB	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EC	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行ED	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EE	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EF	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EG	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EH	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EI	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EJ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EK	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EL	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EM	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EN	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EO	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EP	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EQ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行ER	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行ES	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行ET	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EU	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EV	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EW	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EX	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EY	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行EZ	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行FA	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行FB	9.15	9.15	9.15	9.15	9.15	—
太古洋行FC	9.15	9.15	9.15	9.15	9.	

！物動的大與最空陸海是，噸百一過超重機，呎百一長身

都銀江珠洋南華南光新慶普

南極實地
攝製科學
益智超級
大名片！

你見過未

生剖大鯨
魚，剖開
鯨腹，腸
藏血，如
火山熔岩
奔流！
點止割鯨魚
石斑咁簡單
特藝七
彩閣幕

今天五場獻映

新有鮮趣大開眼界

當然擠擁請即訂座

閣府統請
老幼咸宜
增廣見聞

秘深，洋了幫
！海揭生解助
奧破物海你

鯨白大海深

大鯨是
大白鯨
剋星，
剋星，
類是
的

THE CALL OF THE WILD SEA

地下鐵
如何建設

港九市民必看

地鐵建成，能
否疏導交通，
建設過程，如
何少不便？
由陳士，陳，
王，陳，陳，
王，陳，陳，
深施地下一百
呎，出必，工
減壓！

園影攝



期六八三第
編主羊石汪

香港攝影學會學術講座

談談藝術攝影的創新·任道

我們從事攝影藝術，才藝雖有，但必須經過不斷的學習，才能達到藝術創新的境界。在攝影藝術中，藝術攝影的創新，是攝影藝術發展的重要動力。藝術攝影的創新，不僅是技術上的突破，更是觀念上的革新。在攝影藝術中，藝術攝影的創新，是攝影藝術發展的重要動力。藝術攝影的創新，不僅是技術上的突破，更是觀念上的革新。

卅五屆十四屆國際沙龍

開幕儀式改星期一舉行

香港卅五屆國際沙龍開幕儀式，原訂於星期日舉行，因風雨關係，現已改於星期一（八月十三日）上午十時至下午七時，在沙龍會館舉行。屆時歡迎各界人士踴躍參加。

卅五屆國際沙龍

展出獻詞

本屆沙龍展覽，承蒙各界人士踴躍參加，展出作品數量眾多，題材廣泛，藝術水平高。本屆沙龍展覽，承蒙各界人士踴躍參加，展出作品數量眾多，題材廣泛，藝術水平高。

香港黑白攝影特展

展覽多種攝影技巧

本會主辦之「香港黑白攝影特展」，將於八月十四日至十八日，在沙龍會館舉行。展覽將展出多種攝影技巧，包括人像、風景、靜物等，歡迎攝影愛好者參觀。



國際攝影邀請賽

香港會應邀參加

本會已獲邀參加「國際攝影邀請賽」，並將派員前往參賽。本會已獲邀參加「國際攝影邀請賽」，並將派員前往參賽。

龍協代會員奇沙龍

阿根庭四年獲名銜

本會會員阿根庭，在「龍協代會員奇沙龍」比賽中，表現優異，獲得名銜。阿根庭在比賽中展示了其精湛的攝影技術，獲得了評委的一致好評。

香港卅五屆國際沙龍研究會

第十四屆國際沙龍展覽會

本會已成立「香港卅五屆國際沙龍研究會」，旨在研究沙龍展覽的歷史和發展。研究會的成立，將有助於我們更好地了解沙龍展覽的意義和價值。

羅蘇民攝影學院

增設商業攝影班

羅蘇民攝影學院為滿足社會需求，特增設「商業攝影班」。該班將教授商業攝影的理論和實踐，包括廣告攝影、產品攝影等，歡迎報名。

賽得卅五屆五光杯

攝影比賽廿三日截卷

「賽得卅五屆五光杯」攝影比賽，將於八月廿三日截止截卷。參賽作品將由評委進行評選，並頒發獎狀。歡迎廣大攝影愛好者踴躍參加。

華僑文化

畫語會八會員

「畫語會」八位會員，近日在沙龍會館舉行聯展。聯展將展出會員們創作的多幅攝影作品，展現了華僑攝影藝術的獨特魅力。

「梅花水仙」吳昌碩作

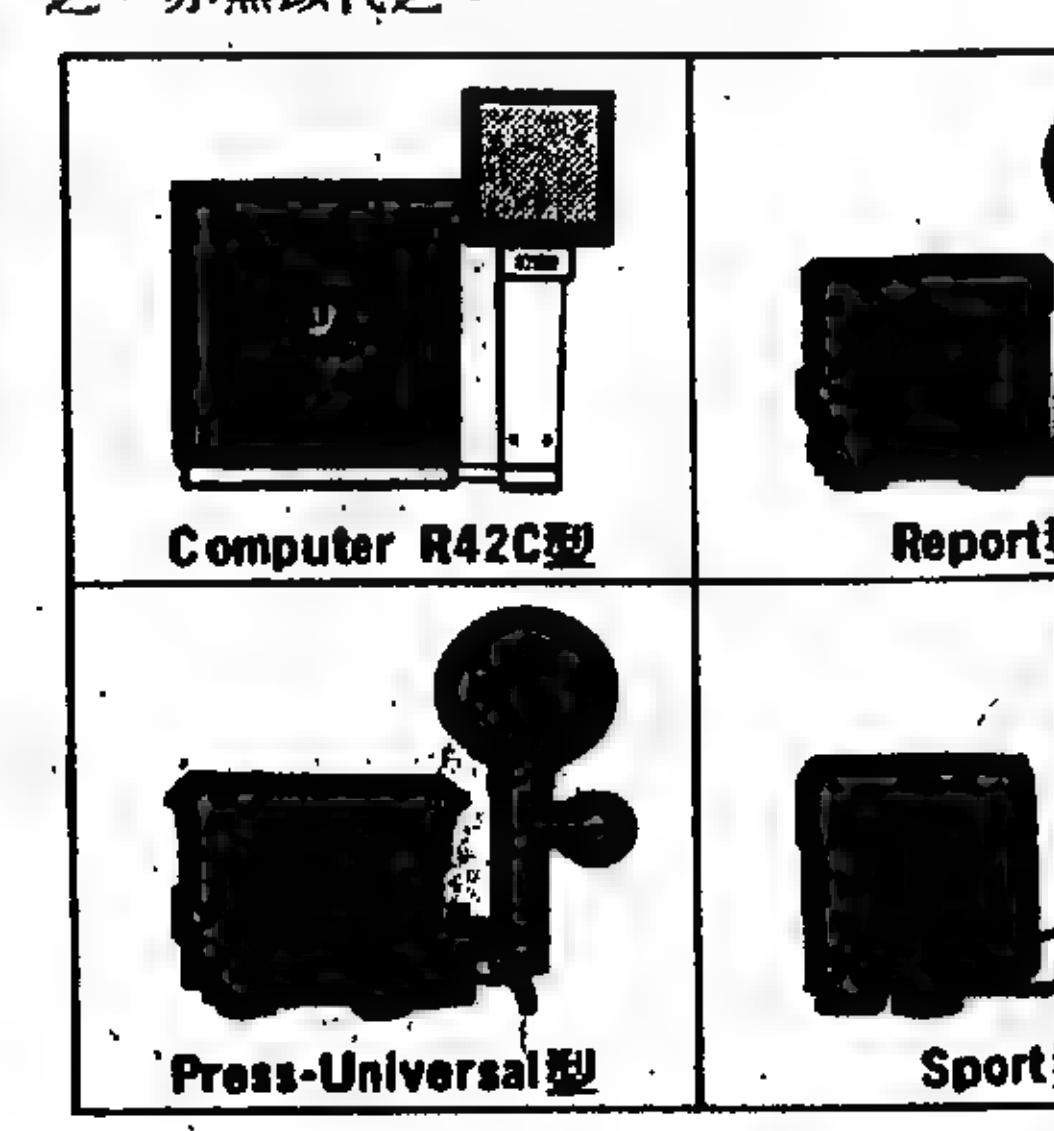
（集古畫）

吳昌碩先生所繪之「梅花水仙」，筆墨生動，意境深遠。該作品為集古畫之一，展現了吳先生對傳統繪畫的精湛掌握。



專業攝影師的終身伴侶

西德Multiblitz在專業攝影器材中的地位，彷彿汽車中的勞斯萊斯，代表了超卓的技術及優良品質。Multiblitz出品之閃光燈，尤其得到世界一致推崇及廣泛使用。其持續力極強，閃光距離之廣，更是普通閃光燈難以望其項背；每充電一次，可供拍135菲林十卷以上，最適合專業人士之用，的確無以尚之，亦無以代之。



總代理：益隆有限公司
香港中環畢打行七樓 電話：5-266002

錦囊相機



在奧運會中搶盡鏡頭



1976年奧運會大會專用 35毫米攝影機

錦囊

欲知詳情，請移玉至
錦囊國際中心
香港中環太子行 二樓商舖110室

小朋
友恩
物！
暑期消遣
捨此莫屬
不看本片，等
於虛度暑假！
從三歲到八
十歲都合口
味！適宜三
代同堂欣賞

今天五場 三院隆 重盛大 獻映

家曉喻 戶曉事 動人肺腑 卡通

老班主：有藝
難投！
大笨狗：力爭
上游！
小糊獠：上樹
拉牛！
小孤兒：豎琴
名手！

亞汎公司榮譽發行

！幕闊彩七藝特

卡通片 權威：
哈路 易士 占福 祿加
監製， 導演，
大傑作

敦倫

影評大讚第二
洲立最有名
星蘭納
提圖
陽紅葉

誰憐寸草心

寶園
水深

[illegible]

台頭大港香
H 2727 337

今點八正
 新聲歌藝團
 歌星大會串
 徐鳳小
 義秀鳳小
 每晚加盟登台演唱

六點。點半二場天
花情種淚情
珍貝。羅布導自杜

五十二點半
點點半
點點半
早加明
場開天

映期 無多
場一部兩
感浪動

虎鶴
奇情
風天
流體

貨倉
瑞香園
代客貯貨 歷史悠久
交通方便 倉租相宜
地址：香港上環
大角咀 興隆街2436號
448821 K-927/93
448872 K-928/57

九天 \$1300 七天 \$1240 逢星期六出
 台燈 \$120 五天 \$1150
 華團 出發日期：
 11/8 16/8 21/8 25/8 5/9
 廉價機票 ● 百貨配售
 610 金門旅遊公司
 942821 946441 假日照常辦公

往台灣

可帶	帶	法	日
機	票	\$25	
台	證	\$9	

可帶免稅稅合合法百貨用品
價廉簡便過退過退還款
旺角彌敦道 607 新興大廈 1817 室 電梯按 18 字
得其利公司 電話：K851245・K849562

招生

黑白沖晒放大彩色
逢星期三六晚上課實習
報名官瑞和街九號豐泰
巴拿巴中心電話：二五八
動數 盜學物理滿級各級
精專 數學 追殺街角寶
琴子 華大慶C座即
笛胡琴**古箏** 羅冠國樓上
結他**琵琶**
③—806290 廣福館

古箏各種
 琵琶曲包
 月30
 月30
 H741231
 799275

教授油畫
 學費特平
 有志發展者
 本報信箱第32號

美孚花藝
 花絲絨繡花
 一期八元
 共60元
 五九三及
 二四上

初級鋼琴
 意者請電
 至八級業
 理有
 志者請於

數理
有25年經驗暑期補習班
輔F1至F6新舊數
物理甲數統數應數
補習電話：17286600

崇理英文夜校 招生
夜中 工管 商管 速記 簿記 會話 拼音
附設 5.5 英數理化生補習班 簡單備
電話 2-55 5-22 0312 舖位 2-9085

教良姚
 保送皇家音樂各
 級考試
 太子道239A三樓

香港電專
電報，技術科
八月七日開課
天后廟道十一號

德法烹飪學校
新法教授出國謀生技術易學速成收費平有證
點燒鴨打油麵西水調煮蝦腸西豬蹄
心烤菜麵器飽餅吧酒燻片粉餐果餅
旺角彌敦道494-496號皆利商業大廈21樓全

大沙咀中威名道十二號二樓電話3-5797

香港法文專科學校

商業管理

商科

簿記速記
打字商業全科每月90元週四

主 辦 樂理

行 提 琴

美 裁

時 女

千金易得・名師難求

◀ 經驗豐富 影明海主理 ▶ 歡迎各界人士參加

[illegible]

15號吉品大廈二三樓5-796835

辦主所會區市會年
澳門週末遊覽團

發：八月廿一日 返港：八月廿二日

● 109元★

香港中區安樂區大廈 111
⑤-222322 ⑥-223355

港九中

公會會

香港土莊道六十八至九十四號

出口花物景人
數千入月載非會包

油 壘

兒首 盛聚 內係 浸水

告 廣

時 中

鑲 茶

▲ 尚 免 備 備 可 控
商 商 免 免 使 使 使 使
港 港 港 港 港 港 港 港
62 62 62 62 62 62 62 62
理 理 理 理 理 理 理 理
研 研 研 研 研 研 研 研

▲ 尚 免 備 備 可 控
商 商 免 免 使 使 使 使
港 港 港 港 港 港 港 港
62 62 62 62 62 62 62 62
理 理 理 理 理 理 理 理
研 研 研 研 研 研 研 研

灣仔道136十一樓A座
 H741231 H512803

本公司現正招
 聘有經驗之
 會計師及
 電腦工程師
 有意者請
 親臨本公司
 面談

本人於一九七
 廿六日已將高
 地地下公記行
 名下之股份經
 出後公記行
 業務發展生意
 轉讓與本人意
 義明

退股

港九住
 聯合會
 限公司

啟事

客有
告通

